

TARNÓW.PL

DODATEK KULTURALNY

WRZESIEŃ 2010

Hanoch Levin

**SZYC
shitz**

TEATR BARAKAH
TARNÓW
SARNOWSKO TEATR
IM. LUDWIKA SOŁTSKIEGO
W TARNÓWIE
KOPRODUKCJA

tłumaczenie
Michał Sobelman
muzyka
Renata Przemysk

reżyseria
ANA NOWICKA
realizacja, produkcja muzyczna
Piotr LALA Lewicki
choreografia
IWONA OLSZOWSKA
scenografia
**JAN POLEWKA,
LESŁAW KOSTKA**
występują
**LIDIA BODACZÓWNA,
MONIKA RUFEL,
KAROL ŚMIAŁEK,
KAROLINA WOLNIEWICZ**

19 czerwca 2010
**PRAPREMIERIA
POLSKA**
w Teatrze BARAKAH
www.teatrbarakah.com

11 września 2010
PREMIERA
w Tarnowskim Teatrze
im. Ludwika Solskiego
www.teatr-tarnow.pl

+18

3 września, godz. 18.30 (piątek)

Wernisaż wystawy: malarstwo – Antoni Nikiel (wystawa czynna do 28 września, wstęp wolny)

Galeria BWA Pasaż Tertila, Rynek 4

3 września, godz. 19.00 (piątek)

**Wernisaż wystawy:
„Rapa Nui bez tajemnic”,
dokumentującej polskie badania
na Wyspie Wielkanocnej**

Gościem będzie profesor Zdzisław Jan Ryn - szef naukowy polskich wypraw eksploracyjnych. Imprezie towarzyszyć będzie projekcja filmu pt. „Podziemny świat Wyspy Wielkanocnej”, zrealizowanego przez National Geographic podczas trwania ekspedycji (wystawa czynna do 20 września, wstęp wolny)

MCK

3 września, godz. 19.00 (piątek)

**Wernisaż wystawy: rzeźba,
rysunek – Kosma Żrebiec
(wystawa czynna do 28 września,
wstęp wolny)**

Galeria Mała BWA, Rynek 4

**5 września, godz. 14.00 – 18.00
(niedziela, wstęp wolny)**

FESTYN RODZINNY

Zaproszenie dla rodzin i mieszkańców Tarnowa do wspólnej zabawy. W programie indywidualne i rodzinne zabawy, konkursy plastyczne i sportowe, malowanie buzi, loteria fantowa, mini wesołe miasteczko, grill oraz prezentacja i zapisy do pracowni Pałacu Młodzieży.

*Tereny zielone Pałacu Młodzieży w Tarnowie,
ul. Piłsudskiego 24*

**9 września, godz. 16.00
(czwartek, wstęp wolny)**

**Klub „13”: Spotkanie z R. Lisem
- prezesem TONO i K. Zającem -
więźniem z I Transportu – z okazji
I Transportu KL Auschwitz**

MBP Filia Nr 13, ul. Starodąbrowska 4

**9 września, godz. 18.00
(czwartek, bilety: 12 zł)**

**CZWARTY EKSTRA FILM –
„Księga Ocalenia”, reż. Allen
i Albert Hughes (USA)**

Świetny Denzel Washington („American Gangster”, „Deja Vu”) i genial-

ny Gary Oldman („Mroczny rycerz”, „Piąty element”) jako śmiertelni wrogowie w walce o ocalenie ludzkości.



Kino Marzenie

11 września
(sobota, wstęp wolny)

Europejskie Dni Dziedzictwa
„Od pomysłu do przemysłu”

Muzeum Etnograficzne

11 września, godz. 19.00
(sobota, bilety: 20, 30 zł)

Koncert „Chopin Jazz” z cyklu
„Trzy Kolory Chopin” w wykonaniu
International Polish Jazz Group

Kompozycje Chopina w aranżacji na kwartet jazzowy (fortepian, saksofon, bas i perkusja) utrzymane są w standardowej konwencji jazzowej. International Polish Jazz Group to kwartet składający się z czołowych polskich jazzmanów mieszkających od wielu lat poza granicami Polski. Projekt Chopin & Jazz jest

ich własnym, wyjątkowym wkładem w międzynarodowe obchody Roku Chopinowskiego. W skład zespołu wchodzi: Jan Jarczyk – fortepian (Kanada), Andrzej Olejniczak – saksofon (Hiszpania), Zbigniew Wegehaupt (Polska), Janusz Stefański – perkusja (Niemcy)

Scena na Antresoli w MCK

11 września, godz. 19.00
(sobota, bilety: 20, 25 zł)

Spektakl teatralny: „Szyc”, reż.
A. Nowicka – Scena Laboratorium

(koprodukcja Tarnowskiego Teatru i Teatru Barakah z Krakowa).

Piwnica TCK

12 września, godz. 11.00 (niedziela,
bilety: 15 zł., rodzinny (2+1) 38 zł)

Spektakl teatralny: „Magiczna
Trupa Robinsona Bluesa”, Teatr
Wielkie Koło, Będzin

Spektakl utrzymany jest w konwencji teatru w teatrze. Wszystko opowiedziane jest w planie żywym oraz lalkowym, a ilustrowane muzycznie wszelkimi odcieniami bluesa. Spektakl przeznaczony dla dzieci o lat 3 do 12 (ale rodzice i dziadkowie też świetnie się bawią).

Scena na Antresoli w MCK

12 września, godz. 19.00
(niedziela, bilety: 20, 25 zł)

Spektakl teatralny:
„Szcyc”, reż. A. Nowicka –
Scena Laboratorium
(koprodukcja Tarnowskiego
Teatru i Teatru Barakah z Krakowa)

Piwnica TCK

13 września (poniedziałek)

Wernisaż wystawy:
„65 lat Tarnowskiego
Oddziału Związku
Polskich Artystów Plastyków” –
Archiwalia - z cyklu Tarnowscy
Artyści w „Galerii Piwnica”

(wystawa czynna do 10 października,
wstęp wolny).

Muzeum Okręgowe

17 września, godz. 16.00
(piątek, wstęp wolny)

Grupa Młodych Autorów:
warsztaty literackie,
zajęcia prowadzi tarnowski poeta
Z. Mirosławski

MBP Oddział dla Dzieci i Młodzieży, ul.
Staszica 6

17 września, godz. 18.00 (piątek)

Wernisaż malarstwa Marii
Wielgus – Antz

(wystawa czynna do 31 października,
wstęp wolny)

MBP Filia Nr 8, Galeria Plastyczna, ul. Traugutta 1



18 września, godz. 15.00
(sobota, bilety: 12, 15, 18 zł)

Spektakl teatralny:
„Niezwyczajny dom Pana A.”,
reż. W. Nurkowski

Pałac Młodzieży

19 września, godz. 12.00 – 21.00
(niedziela, bilety na Turniej:
4, 7 zł, a na Zamek: 4, 8 zł)

**Międzynarodowy
Turniej Rycerski o Złoty Warkocz
Tarlówny**

Podczas imprezy Dębno zamienia się w historyczną wioskę. Lśniące zbroje, bitwy, turnieje łucznicze, pokazy kaskaderskie i armatnie salwy – to jedne z licznych atrakcji, które czekają na widzów Międzynarodowego Turnieju Rycerskiego.

Na placu turniejowym odbywają się pokazy tańców, natomiast na zamkowym dziedzińcu koncerty muzyki dawnej. Turniej kończy się wieczorem wielką bitwą z udziałem wszystkich uczestniczących w pokazach bractw i grup. Całość wieńczy piękny pokaz sztucznych ogni.

Zamek w Dębnie

19 września, godz. 16.30
(niedziela, wstęp wolny)

**Msza Święta oraz Koncert
Jubileuszowy z okazji 25 – lecia
Dziewczęcego Chóru
Katedralnego „Puellae Orantes”**

Bazylika Katedralna

21 września, godz. 18.00
(wtorek, wstęp wolny)

**Dzień Tarnowski
XX Międzynarodowej Galicyjskiej
Jesieni Literackiej: „Ballady
z Metaforą”**

Sala Lustrzana

23 września, godz. 20.00
(czwartek, wstęp wolny)

**Koncert zespołu Tarnów
Big Contest Band**

Restauracja BombayMusic, ul. Krakowska 11A

24 września, godz. 17.00 - 23.00
(piątek, wstęp wolny)

**MAŁOPOLSKA
NOC NAUKOWCÓW**

Ideą przedsięwzięcia jest pokazanie regionu jako ośrodka rozwoju innowacyjnych rozwiązań technologicznych i naukowych. Celem prezentacji jest promocja najnowszej myśli naukowej oraz technologii powstających i wykorzystywanych w Tarnowie i regionie. Ideą tego wydarzenia jest stworzenie młodzieży okazji do spotkania naukowców w atmosferze

zabawy, poznania się i wspólnych działań oraz zachęcenie młodych ludzi do wybrania kariery naukowej. Tegoroczne hasło przewodnie programu to Innowacyjna Małopolska.

Spotkania będą się odbywać na terenie: MCK, Zakładów Mechanicznych Tarnów S.A., PWSZ, I LO, Szpitala Wojewódzkiego im. Św. Łukasza, Agencji Interaktywnej Duonet.

25 września, ok. godz. 17.00
(sobota, wstęp wolny)

Zakończenie sezonu cygańskiego i rozstrzygnięcie Konkursu Poezji Romskiej im. Papszy

Muzeum Etnograficzne

25 września, godz. 19.00
(sobota, bilety: 15, 20, 25 zł)

Spektakl teatralny: „Emigranci”,
reż. T. Piasecki.

Piwnica TCK

25 września, godz. 20.00 (sobota,
bilety: 40 zł, a 55 zł w dniu imprezy)

8 NOC KABARETOWA

Wystąpią kabarety: PUK, WEŹRZESZ, SZARPANINA, NOWAKI. Wszyscy wy-



konawcy są laureatami przeglądów kabaretowych PaKA.

Kino Marzenie

26 września, godz. 18.00
(niedziela, wstęp wolny)

KONCERT SKRZYPCOWY:
Krzysztof Jakowicz – skrzypce
i TARNOWSKA
ORKIESTRA KAMERALNA

W programie:

J. S. Bach - Koncert skrzypcowy a-moll

A. Vivaldi - Koncert podwójny a-moll

Sala Lustrzana

26 września, godz. 19.00
(niedziela, bilety: 15, 20, 25 zł)

Spektakl teatralny: „Emigranci”,
reż. T. Piasecki

Piwnica TCK

28 września, godz. 19.00 (wtorek,
bilety: 20, 25 (2+2), 30 zł)

Koncert Tradycyjnej Orkiestry
Chińskiej z Kantonu:
„Dźwięki Wschodu”

Muzyka kantońska ma swoje korzenie w południowochińskiej, przepięknej i bogatej Delcie Rzeki Perłowej, która słynie z bogatych tradycji artystycznych. Koncert ten będzie obejmował reprezentatywne utwory z każdego etapu historii muzyki kantońskiej. Są to te utwory muzyczne, które przetrwały próbę czasu i stały się znane na całym świecie. Style wykonań są również wielce zróżnicowane, obejmując wykonania zespołowe, w małych grupach, solo, a także innowacyjne kombinacje, takie jak połączenie kilku elementów wokalnych opery kantońskiej. W koncercie weźmie udział 50 – osobowy zespół muzyków.

Sala Konferencyjna Urzędu Wojewódzkiego,
Al. Solidarności 9

29 września, godz. 18.00 (środa)

Wernisaż wystawy fotografii:
Wielki Konkurs Fotograficzny
National Geographic Polska

Wspólnie z redakcją magazynu National Geographic Polska zorganizowano wyjątkową wystawę fotograficzną prezentującą 30 najlepszych zdjęć nagrodzonych podczas pięciu edycji Wielkiego Konkursu Fotograficznego. (wystawa czynna do 16 października, bilety: 1, 2 zł)

Galeria TCK



30 września, godz. 19.00
(czwartek, wstęp wolny)

TEATR PRZY STOLIKU. Czytanie
polskiego dramatu współczesnego - „Toksyny”, reż. K. Bizio.

Pałac Młodzieży

3 KOLORY



JAZZ

Jarczyk, Olejniczak, Wegehaupt, Stefański

MONTREAL

BILBAO

WARSZAWA

FRANKFURT

International Polish Jazz Group

CHOPIN

11.09.2010

**Jazzujemy
z Fryderykiem**

W programie preludia, utwory,
nocturny, mazurki Chopina
w jazzowych aranżacjach Janka Jarczyka

**Mościckie Centrum Kultury,
Tarnów (Scena na Antresoli)
ul. Traugutta 1, godz. 19.00**

Bilety: 30 zł (M)
i 20 zł (U – młodzież i studenci)
do nabycia w kasie MKK
Szczegóły: tel. (14) 633 46 21
lub (14) 633 46 83

www.mck.tarnow.pl
www.promusicmundi.pl